

7969

EIDGENÖSSISCHE TYPENPRÜFUNGSKOMMISSION FUER MOTORFAHRZEUGE

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren	Fabrikmarke K A E L B L E	Typ 3 W T V	Typenschein-Nummer CH 5460 01
-------------------------------------	------------------------------	----------------	----------------------------------

ERKENNUNGSMERKMALE "3 WTV" auf Hersteller-Plakette, vorn, rechts seitlich am Fahrzeug

Fahrgestellnummer eingeschlagen vorn rechts seidl. am Fahrzeug sowie auf Hersteller-Plakette  
 Motorkennzeichen eingeschlagen "F2L 410" links, seitlich auf Gebläseverschalung (angen. Plakette)  
 Hersteller Carl KÄELBLE GmbH, Backnang b. Stuttgart (D) - Imp. R.AEBI AG, Regensdorf / ZH

FAHRGESTELL Anz. Achsen 2 Anz. Walzen 2, Antrieb a.H'Walze	MOTOR Bauart Reihe Takte 4
Lenkung Hydrostat. ZF-Ross, rechts	Marke DEUTZ Treibstoff D
Betriebsbremse mech. Aussenband, Fusspedal, Gestänge, auf	Typ F2L 410
Hilfsbremse ) mech. Aussenband   Getriebewelle	Lage Mitte, quer Anz. Zyl. 2
Stellbremse ) Handhebel, Gestänge, auf Hinterwalze	Bohrung 90 Hub 100
Getriebeart mechanisch Anz. Gänge 2 x 2	Hubraum 1272 cm <sup>3</sup> Steuer-PS 6,48
Diff. Sperre Zughaken Stecknagel Höchstgeschwind. 7,5 km/h	Leist.-PS 17,5 (DIN) bei 2200 U/min
KAROSSERIEFORM Tandemvibrationswalze Anz. Türen	Kühlung Luft
Schiebedach	Lärm 79 dB (A) bei 2350 U/min
Anz. Plätze : TOTAL 1 ; vorn ; Mitte ; hinten ; Stehplätze	Lärmdämpfung 1 Topf 310 x ø 160

ABMESSUNGEN	Spurweite V	H
	Spurkreis L 6,70 R 7,00	
Achsabstand	2050 / ( / )	
	Aussenabmessungen	Innenabmessungen
Länge	3065	
Breite	1140	
Höhe	2200	
Ueberhang V	565	
H	450	
S		

GEWICHTE	Vorn	Mitte	Hinten	TOTAL
Leergewicht	1520		1640	3160
Nutzlast				
Total	1520		1640	3160
Fabrik-Garantie	1540		2020	3560
Walzen-Dimens.	Breite: 885 x ø 900			
Tragkraft p. Achse	[Breite: 1000 x ø 900			
Fabrikgar. max.	Gesamtzuggewicht Anhängelast kg			

Distanz ab Lenkrad nach vorn = 1320 mm

**AUSRÜSTUNG**Elektr. Anlage 12 V

Fernlicht 2/ HELLA K 11022 Lichtlupe \_\_\_\_\_  
 Abblendlicht 2/ Duplo, symm. Standlicht 2/ in Scheinwerfer  
 Markierlicht \_\_\_\_\_ Nebellampen \_\_\_\_\_  
 Warnvorrichtung \_\_\_\_\_ Lautstärke \_\_\_\_\_ (dB) \_\_\_\_\_  
 Scheibenwischer \_\_\_\_\_ Waschanlage \_\_\_\_\_  
 Schlusslicht 2/ separat Rückstrahler 2/ sep. rot Ø 70  
 Stoplicht \_\_\_\_\_ Rückfahrlampen \_\_\_\_\_  
 Kontroll-Nr. -Bel. \_\_\_\_\_ Schildform Hochformat/Langformat  
 Rückspiegel \_\_\_\_\_ Geschw. -Messer \_\_\_\_\_  
 Richtungsblinker 4/ sep. mit Kontrolllampe  
 Vorn orange seittl. \_\_\_\_\_ hinten orange  
 Warnblinkanlage \_\_\_\_\_ Arbeitslampen \_\_\_\_\_  
 Zusätzliche Lichter \_\_\_\_\_

**ANGABEN für den FAHRZEUGAUSWEIS**

Art des Fahrzeuges Arbeitskarren  
 Marke & Typ KAELBLE 3 WTV  
 Fahrgestell-Nr. (nach Fahrzeug) \_\_\_\_\_  
 Typenschein-Nummer CH 5460 01  
 Karosserieform Tandemvibrationswalze  
 Plätze : Total 1 (Vorn) \_\_\_\_\_  
 Leergewicht 3160 Treibstoff D  
 PS 6,48  
 Nutzlast - Hubraum 1272  
 Gesamtgew. 3160 Anhängelast \_\_\_\_\_  
 Gew. des Zuges \_\_\_\_\_

**BEMERKUNGEN, AENDERUNGEN und AUFLAGEN :** Fahrgestell-Nr. des geprüften Fz. : 1040216

Im Fahrzeugausweis Seite 4 eintragen :

- Bei Ueberführungsfahrten muss der Wasserballast in Hinterwalze entleert sein.

Ort und Datum der Prüfung  
Regensdorf, 28.7.69

Die Prüfungskommission